Матова Юлия Вячеславовна Метафоризация имен существительных со значением субъекта трудовой деятельности в русском и английском языках

ОГЛАВЛЕНИЕ ДИССЕРТАЦИИ

кандидат наук Матова Юлия Вячеславовна

Введение

Глава 1. Теоретические основы исследования метафоризации лексики трудовой деятельности в русском и английском языках

1.1. Картина мира и метафора

1.2. Теория метафоры

1.2.1. Общие замечания

1.2.2. Семантический подход к изучению метафоры

1.2.3. Метафора в когнитивной лингвистике

1.2.4. Когнитивная семантика

1.3. Методика сопоставительного изучения метафор

1.4. Системность метафоры

1.5. Полисемия и метафора

1.6. Интерпретация трудовой деятельности в русской и британской лингвокультурах

Выводы по первой главе

Глава 2. Репрезентация метафоризации имен существительных со значением субъекта трудовой деятельности в толковых словарях современного русского и английского языков

2.1. Лексикографические основы сопоставительного исследования метафорических значений имен существительных в русском и английском языках

2.2. Принципы отбора существительных, обозначающих человека по профессии, специальности, должности, трудовым действиям, из словарей русского и английского языков

2.3. Специфика метафоризации производных имен существительных со значением субъекта трудовой деятельности

2.4. Варианты соотношения метафорических и неметафорических, основных (первых по словарной нумерации) и неосновных значений у многозначных существительных со значением субъекта трудовой деятельности в русском и английском языках

2.5. Семантический анализ метафор имен существительных со значением субъекта трудовой деятельности по данным лексикографии

2.5.1. Семантическая классификация производящих значений русских и английских имен существительных, называющих лиц по трудовой деятельности и имеющих вторичные метафорические значения

2.5.2. Семантический анализ производных метафорических значений русских и английских имен существительных, называющих лиц по трудовой деятельности

2.5.2.1. Семантическая сфера «Человек»

2.5.2.2. Семантические сферы «Флора» и «Фауна»

2.5.2.3. Семантическая сфера «Артефакты»

2.5.2.4. Малочисленные семантические сферы

Выводы по второй главе

Глава 3. Сопоставительное исследование метафоризации русских и английских имен существительных со значением субъекта трудовой деятельности на материале корпусов

3.1. Корпусы русского и английского языков как материал для сопоставительного исследования метафоризации существительных со значением субъекта трудовой деятельности

3.2. Методика и результаты сопоставления закономерностей метафоризации существительных со значением субъекта трудовой деятельности на основе материалов русского и английского корпусов

3.3. Сопоставительный анализ лексикографических и корпусных данных о метафоризации существительных со значением субъекта трудовой деятельности, полученных на материале рассмотрения словарей и корпусов

3.4. Сопоставительное исследование закономерностей метафорического использования существительных со значением субъекта трудовой деятельности и их использования в составе сравнительных конструкций

3.5. Оценочный характер антропоцентрической метафоры трудовой деятельности

3.6. Регулярные модели метафоры трудовой деятельности в русском и английском языках

3.6.1. Созидательная трудовая деятельность

3.6.2. Творческая трудовая деятельность

3.6.3. Руководство и управление

3.6.4. Прислуживание и низкоквалифицированный труд

3.6.5. Военная служба и спорт

3.6.6. Надзор, дознание, деятельность, связанная с насилием и жестокостью

3.6.7. Волшебство и магия

3.6.8. Религия

3.6.9. Торговля и финансы

Выводы по третьей главе

Заключение

Список литературы

Приложение

Приложение